

SAMOA

TULAFONO FAATONUTONU O FOMAI NIFO 2012

Faatulagaina o Aiaiga

**VAEGA I
FAATOMUAGA**

1. Igoa puupuu ma le amataga
2. Faamatalaina o uiga o upu

**VAEGA II
AGAVAA MA LE
POTO MASANI O TOMAI
FAAPITOA TAU FOMAI
NIFO LAGOLAGO**

3. Tausisoifua mo le faamamaina o nifo
4. Tausisoifua mo le soifua maloloina o nifo
5. Tekinisia o nifo

**VAEGA III
TIUTE TAUAVE,
MATAFAIOI MA TULAGA
FAATAATITIA MO TOMAI
FAAPITOA TAU FOMAI
NIFO LAGOLAGO**

6. Matafaioi lautele a se tagata tomai faapitoa tau fomai nifo lagolago

7. Tausisoifua mo le faamamaina o nifo
8. Tausisoifua mo le soifua maloloina o nifo
9. Tekinisia o nifo
10. Tulaga faataatitia mo tomai faapitoa

**VAEGA IV
FAAFOEGA O AMIOGA
PULEA MA SOLIGATULAFONO
- O TOMAI FAAPITOA TAU
FOMAI NIFO LAGOLAGO**

11. Tausalumaga e faafoe ai amioga pulea e faaaogā i tomai faapitoa tau fomai nifo lagolago

**VAEGA V
TOTOGIFUAPAUINA
- FOMAI NIFO**

12. Totogifuapauina

**VAEGA VI
AIAIGA ESEESE**

13. Faaooina atu o pepa aloaia
 14. Soligatulafono
-

E TUSA AI o fuaiupu 20 ma le 26 o le Tulafono o Fomai Nifo 2007, **O AU, TUI ATUA TUPUA TAMASESE EFI**, o Le Ao o le Malo, i le faia i luga o le fautuaga a le Kapeneta, **UA OU FAIA AI** Tulafono Faatonutonu nei:

FAIA i lenei aso 22 o Novema 2012.

sainia: (Tui Atua Tupua Tamasese Efi)

O LE AO O LE MALO

TULAFONO FAATONUTONU

**VAEGA I
FAATOMUAGA**

1. Igoa puupuu ma le amataga-(1) E mafai ona taua nei Tulafono Faatonutonu o Tulafono Faatonutonu o Fomai Nifo 2012.

(2) O nei Tulafono Faatonutonu o le a amata faamamaluina i le aso e faia ai.

2. Faamatalaina o uiga o upu - I totonu o nei tulafono faatonutonu, ae vagana ai ua manaomia e le mataupu se isi uiga e ese ai:

“Tulafono” o lona uiga o le Tulafono o Fomai Nifo 2007;

“tomai faapitoa tau fomai nifo lagolago” o lona uiga o se tausisoifua mo le faamamaina o nifo, tausisoifua mo le soifua maloloina o nifo, po o se tekinisia o nifo ua faamauina e tusa ai ma taualumaga ua faatinoina e le Fono.

**VAEGA II
AGAVAA MA LE POTO MASANI O TOMAI
FAAPITOA TAU FOMAI NIFO LAGOLAGO**

3. Tausisoifua mo le faamamaina o nifo - O le agavaa aupito maualalo mo se tausisoifua mo le faamamaina o nifo o:

(a) faaiuina le taumafai i aoaoga i le Tausaga Muamua i se Iunivesite ua faamaonia aloaia e le Fono; ma

- (b) se Tusi Faamaonia i Tulaga o le Faamamaina o Nifo; ma
- (c) so o se isi lava manaoga e pei ona fuafuaina e le Fono.

4. Tausisoifua mo le soifua maloloina o nifo - O le agavaa aupito maualalo mo se tausisoifua mo le soifua maloloina o nifo o:

- (a) se Faailoga Tipiloma i le Soifua Maloloina o Nifo; ma
- (b) so o se isi lava manaoga e pei ona fuafuaina e le Fono.

5. Tekinisia o nifo - O le agavaa aupito maualalo mo se tekinisia o nifo o:

- (a) se Faailoga Tipiloma i Tekonolosi Tau Nifo; ma
- (b) so o se isi lava manaoga e pei ona fuafuaina e le Fono.

VAEGA III
TIUTE TAUAVE, MATAFAIOI MA
TULAGA FAATAATITIA MO TOMAI
FAAPITOA TAU FOMAI NIFO LAGOLAGO

6. Matafaioi lautele a se tagata tomai faapitoa tau fomai nifo lagolago - E ao i se tagata tomai faapitoa tau fomai nifo lagolago ona:

- (a) tauaveina ni matafaioi maoti e pei ona faataatia mai i totonu o tulafono faatonutonu 7, 8, 9 ma le 10 ma so o se isi matafaioi ua faamatuuina atu e pei ona faatagaina faaletulafono ai se tagata tomai faapitoa tau fomai nifo lagolago, ina ia faatinoina ma mo le itu lea ua aoaoina aloaia ai ma aotauina ai ma ua i ai sona tomai tau agavaa talafeagai; ma
- (b) faailoa atu i se fomai nifo so o se tulaga po o se matafaioi lea e i fafo atu o lona tomai tau agavaa, aoaoga aloaia ma aotauina ai mo le faaleleia atili; ma
- (c) ua i ai se malamalamaaga talafeagai i matafaioi a le aufaigaluega o galuega tau Fomai Nifo a le Auaunaga Faa-Soifua Maloloina a le Atunuu lea e avea ai le tagata tomai faapitoa tau fomai nifo lagolago o se tagata faigaluega o le Auaunaga Faa-Soifua Maloloina a le Atunuu.

7. Tausisoifua mo le faamamaina o nifo-(1) E ao i se fomai nifo ona ia vaavaaia galuega a se tausisoifua mo le faamamaina o nifo.

(2) E ao i se tausisoifua mo le faamamaina o nifo ona mulimulitaia se fuafuaga tusitusia mo togafitiga ua saunia ma ua faatulagaina le aso e se fomai nifo.

(3) O se fuafuaga mo togafitiga ua taua mai i totonu o le tulafono faatonutonu laitiiti (2) ua aloaia mo se taimi e lē sili atu i le 12 masina.

(4) O tiute tauave o le tausisoifua mo le faamamaina o nifo i le faia o ni togafitiga tau nifo e aofia ai:

- (a) le faia ma faatino o ni taualumaga ua faavaeina e fesootai ma fesoasoani vave aupito manaomia e le fomai nifo ma le faafoega o faatinoga masani o galuega tau nifo;
- (b) aoaoga tuufofoga tau soifua maloloina;
- (c) faatonuga i le mataituina ma le faamaumauina o faiga masani e faafoe ai le afaina o nifo ma le faamaumauina o faamai o tainifo;
- (d) togafitiga e puipuia ai mai faamai;
- (e) faalamolemoleina o faatumu o nifo;
- (f) togafitiga e faaaogā ai vailaau o le fluoride e faamalolosi ai nifo;
- (g) aveesea o meaai ua malo ma pipii i nifo;
- (h) faaaogāina o metotia e ufiufi ai omoomo o nifo mai faamai e ono pala ai nifo; ma
- (i) faia o faata o nifo.

8. Tausisoifua mo le soifua maloloina o nifo-(1) E ao i se fomai nifo ona vaavaaia le galuega a se tausisoifua mo le soifua maloloina o nifo.

(2) O tiute tauave o se tausisoifua mo le soifua maloloina o nifo e faasino tonu i le puipuiga o faamai o nifo ma le pala o nifo.

(3) O tiute tauave lautele o se tausisoifua mo le soifua maloloina o nifo e aofia ai:

- (a) le faatinoga o taualumaga faavae e fesootai ma fesoasoani vave aupito manaomia e le fomai nifo ma faiga tau faafoega ma aga e faatino ai galuega tau fomai nifo;
- (b) aoaoga tuufofoga tau soifua maloloina ma le faalauiloaina;
- (c) suesuega o le soifua maloloina o fofoga; ma
- (d) suesuega o le mafuaaga o le pala o nifo ma faamai e aafia ai autafa o nifo.

9. Tekinisia o nifo-(1) E ao i se fomai nifo ona vaavaia le galuega a se tekinisia o nifo.

(2) E ao i se tekinisia o nifo ona:

- (a) tausisi i faatonuga a se fomai nifo; ma
- (b) aua nei auai i so o se feutagaiga tuusao ma se gasegase seia vagana ai o le tulaga o togafitiga e aveesea ai vaega na

faaleagaina e faamai o le gutu ma foliga ma sailia ai lanu e fetau ma faatumu o nifo ua aveeseina i le faatonuga a se fomai nifo.

(3) O tiute lautele o se tekinisia o nifo e aofia ai:

- (a) le faia o nifo faapipii, tausia ma le toe faia o tainifo faapipii e faatumu ai nifo ua seiina pe ua toulu;
- (b) le faia o faatumu o nifo, faatumu o nifo e faaaogāina ai le auro, faatumu e lanu tutusa ma nifo, faatumu e ufiufi atoa ai nifo ma faatumu e ufiufi atoa ai nifo ua seiina pe toulu foi;
- (c) le faia o tali nifo o fofoga, poloka ua faia faapitoa e ūina e le tagata i po o e taofia ai le lamu o nifo, meafaigaluega e faaaogāina mo vailaau o fofoga; ma
- (d) le faia o meafaigaluega tau fale fai nifo e faaaogāina i auaunaga faapitoa mo le faasaosaoina o nifo oso sese ma piopio, fofoga ma togafitiga faapitoa o le taotoga o vaega o le fofoga ma foliga ma isi vaega faapitoa o nifo.

(4) E ao ona suesueina gasegase uma e se fomai nifo a o lumanai ai ona faapipiina o so o se mea i nifo.

10. Tulaga faataatitia mo tomā faapitoa-(1) E ao i tagata tomā faapitoa tau fomai nifo lagolago taitasi ona tausisia tulaga faataatitia mo tomā faapitoa ua fuafuaina e le Fono.

(2) So o se tagata tomā faapitoa tau fomai nifo lagolago o ia lea e lē tausisia so o se tulaga faataatia tau tomā, e noatia o ia i gaoioiga tau le faafoega o amioga pulea.

VAEGA IV FAAFOEGA O AMIOGA PULEA MA SOLIGATULAFONO - O TOMAI FAAPITOA TAU FOMAI NIFO LAGOLAGO

11. Taulumaga e faafoe ai amioga pulea e faaaogā i tomā faapitoa tau fomai nifo lagolago-(1) E mafai ona faia gaoioiga e faafoe ai amioga pulea faasaga i se tagata tomā faapitoa tau fomai nifo lagolago mo:

- (a) so o se soliga o tulaga faataatitia mo tomā faapitoa;
- (b) so o se gaoioiga ua faia pe leai foi e se tagata tomā faapitoa tau fomai nifo lagolago i le faagasologa o lana galuega lea ua faatalale, faatamala, ua lē faautauta, po o ua ia lē faaeteete ai i le lamatiaga o le ola po o le soifua maloloina o so o se tagata;

- (c) so o se solitulafono mamafa ua faia e se tagata tomiai faapitoa tau fomai nifo lagolago lea e fesootai i se isi itu ma le galuega po o tiute tauave o lea tagata tomiai faapitoa tau fomai nifo lagolago; po o
- (d) so o se soliga po o le lē mataituina o se faatonuga faaetulafono ua tuuina atu po o manaoga ua faaee atu e so o se tagata ua tuuina i ai le malosiaga e le tulafono po o se feagaiga e tuuina atu ai pe faaee atu ai faatonuga po o manaoga i se tagata tomiai faapitoa tau fomai nifo lagolago lea e faasino i le galuega po o tiute tauave o lea tagata tomiai faapitoa tau fomai nifo lagolago.

(2) O gaoioga tau amioga pulea e faia e le Fono po o se Komiti o Faafoega o Amioga Pulea ua tuufaatasia i lalo o le fuaiupu 18 o le Tulafono o le Faamauina ma Tulaga Faataatitia mo Tomai Faapitoa tau Soifua Maloloina 2007, faasaga i le tagata tomiai faapitoa tau fomai nifo lagolago, e ao ona tusa ai ma taualumaga ua faatonuina i le Vaega V o lea Tulafono mo tagata tomiai faapitoa tau soifua maloloina.

VAEGA V TOTOGIFUAPAUINA - FOMAI NIFO

12. Totogifuapauina - O totogifuapauina nei ua faatonuina mo fomai nifo:

- (a) totogifuapauina o le faamauina - \$200;
- (b) tusi faamaonia e galue ai i le tausaga - \$100.

VAEGA VI AIAIGA ESEESE

13. Faaooina atu o pepa aloaia-(1) O se faasilasilaga po o so o se isi lava pepa aloaia e manaomia le faaooina atu i se tagata mo faamoemoega o le Tulafono e mafai ona faao atu:

- (a) e ala i le tuuina atu patino i le tagata lea e ao ona faao atu i ai po o o ia lea e ao ona tuuina atu i ai; po o
- (b) e ala i le tuuina atu, po o le lafoina atu i le meli i se pusa meli faamauina po o i lona nofoaga masani e nofomau ai po o le nofoaga na iloa mulimuli o nofo ai po o lana pisinisi i Samoa, po o i se tuatusi ua ia taua i so o se tusi talosaga po o isi pepa aloaia i lalo o lenei Tulafono; po o
- (c) e ala i le tuuina pe lafoina atu faapena i so o se sui sooupu po o se loia a sea tagata.

(2) Afai o se faasilasilaga po o isi pepa aloaia o lo o taua i le tulafono faatonutonu laitiiti (1) e manaomia le faaooina atu i le tagata e ona po o le tagata o lo o ia nofoia so o se nofoaga, ma o sea tagata e ona po o le tagata o lo o ia nofoia po o le nofoaga o le pisinisi e le o iloa, o sea faasilasilaga po o pepa aloaia e mafai ona faaooina atu e ala i le faatulagaina i lea lava faiga i nisi vaega maoti o nofoaga ma fale.

14. Soligatulafono - O se tagata o ia lea ua ia solia so o se tasi o nei tulafono faatonutonu, ua faia se soligatulafono ma e noatia i luga o se moliaga ua faamaonia faaletulafono i se sala tupe e lē silia le 100 iunite tau faasalaga.

Tuuina atu i lalo o le pule faataga a le Tulafono o Tulafono Faatonutonu 1953.

Aso e amata faamamaluina ai: O nei Tulafono Faatonutonu o le a amata faamamaluina i le aso e faia ai.

O nei Tulafono Faatonutonu o lo o faafoeina e le Matagaluega o le Soifua Maloloina.

O ata o nei Tulafono Faatonutonu o lo o mafai ona faatauina atu, mai le Ofisa o le Failautusi o le Fono Aoaofaitulafono.

**Lolomiina e le Failautusi o le Fono Aoaofaitulafono,
i le pule a le Fono Aoaofaitulafono.**